

# اجتماع الدول الأطراف في اتفاقية حظر استعمال وتخزين وإنتاج ونقل الألغام المضادة للأفراد وتدمير تلك الألغام

## الاجتماع السادس عشر

فيينا، ١٨-٢١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٧  
البند ١٣ من جدول الأعمال المؤقت  
النظر في الطلبات المقدمة في إطار المادة ٥

## طلب تمديد الأجل المحدد لإكمال تدمير الألغام المضادة للأفراد وفقاً للمادة ٥ من الاتفاقية

### موجز تنفيذي

### مقدم من إكوادور

### تصويب

#### ١ - الفقرتان ٣ و ١١

يُستعاض عن عبارة "تيوينتا" بعبارة "تيوينسا".

#### ٢ - الفقرة ١٥

يستعاض عن النص الحالي بالنص التالي:

١٥ - وتقع المناطق الخطرة المقرر تطهيرها من الألغام اعتباراً من عام ٢٠١٨ في غابة الأمازون في مقاطعة تامورا تشينتشيببي ومنطقة الكيلومتر المربع في تيوينسا. وتوجد هذه المناطق بين الأجراف والوهاد وسط غطاء نباتي كثيف. وتشكل الظروف المناخية أيضاً عاملاً آخر يحد من تنفيذ العمليات المقررة؛ فالطقس متباين، ويتسم بالرطوبة الدائمة وتساقط الأمطار طوال العام تقريباً. ولا يمكن الوصول إلى هذه المناطق إلا جواً، وهو ما يزيد تكلفة العمليات ويتطلب من موظفي إزالة الألغام السفر ما متوسطه ساعتان في اليوم من المخيم الرئيسي إلى مناطق العمل. ولم يتسن، بالنظر إلى هذه العوامل، إنجاز سوى ٤٥ في المائة من العمليات المقررة.



**٣- الفقرة ١٦**

يستعاض عن النص الحالي بالنص التالي:

١٦- وتتوقع إكوادور أن يبلغ عدد المناطق المتبقية الواجب تطهيرها بحلول الموعد النهائي المحدد لها في عام ٢٠١٨ ما مجموعه ٥٩ منطقة مساحتها ٠.٠٦ ٦٥ أمتار مربعة. وستُعالج ٥ مناطق أخرى مساحتها ٤٩٠ ٣٥ متراً مربعاً في الكيلومتر المربع في تيوينسا.

**٤- الفقرة ١٧، النقطة الخامسة**

لا ينطبق على النص العربي.